

В поисках НОВОЙ роли

*Джованни Верлини беседовал с Руудом Любберсом
после завершения 11-го Научного форума МАГАТЭ.*

Вопрос (В): Каковы, по Вашему мнению, ядерные вопросы XXI века?

Рууд Любберс (РЛ): Ядерные вопросы XXI века остались по существу такими же, как и в прошлом, поскольку они действительно не изменились.

В них присутствуют два аспекта: мир согласен содействовать развитию атома для мира и процветания и в то же самое время найти путь постепенного сокращения и, в конечном счете, запрещения ядерных вооружений.

Это было много десятилетий тому назад, но если делать оценку сегодня, в начале нового столетия, то это все еще звучит как призыв: сделать эти две вещи вместе.

В: Каковы, по Вашему мнению, современный статус и роль МАГАТЭ? В состоянии ли МАГАТЭ справиться с будущими вызовами?

РЛ: МАГАТЭ имеет хорошее имя и репутацию. Я не сказал бы, что оно испытывает трудности, но, тем не менее, оно сталкивается с вызовами.

Во-первых, оно нуждается в укреплении финансовых средств. Во-вторых, в деле сокращения ядерных вооружений и предотвращения распространения МАГАТЭ находится в трудном положении.

В: В прошлом Вы говорили о необходимости наднациональных средств для решения ядерной проблемы. Какую роль должно играть МАГАТЭ в укреплении глобальном ядерном порядке?

РЛ: Я полагаю, что роль МАГАТЭ должна укрепляться в любом случае. Но позвольте мне привести Вам в связи с этим несколько примеров.

После второй мировой войны, когда шесть европейских стран решили создать сообщество, они также пришли к выводу, что им будет целесообразно организовать «атом для мира» как одно сообщество. Эта традиция все еще жива в Европе: когда страна строит атомную электростанцию, с юридической точки зрения соответствующий делящийся материал остается собственностью ЕС.

На Ближнем Востоке проводились переговоры о создании зоны, свободной от ядерного оружия. Для этого, чтобы это произошло, необходимо наднациональное учрежде-



Рууд Любберс, бывший премьер-министр Нидерландов, был председателем 11-го Научного форума МАГАТЭ, проведенного в период с 30 сентября по 1 октября 2008 года в Вене, Австрия.

(Фотография: де Дерде Камер)

ние, отвечающее за делящийся материал в этом регионе. Это — единственный способ решения данной проблемы.

В: Вы считаете, что МАГАТЭ следует играть определенную роль также в области контроля разоружения и ядерного оружия?

РЛ: Да. Агентство, играющее роль в области контроля и информирования, пользовалось бы доверием общественности в целом. Но поручить МАГАТЭ выполнение этой роли должно именно международное сообщество.

В: Какой должна быть роль международных партнерских отношений между МАГАТЭ и другими международными организациями?

РЛ: Сегодня в повестке дня стоят многие вопросы: Цели развития в новом тысячелетии (ЦРНТ), изменение климата, водные ресурсы и т.д. Существует понимание того, что эти проблемы следует решать совместно. МАГАТЭ находится в центре этих вопросов и должно играть ключевую, партнерскую роль в их решении.